



RCS & RDS
 Str. Dr. N. Staicovici nr. 73-75
 Clădirea Forum 2000, faza I, Et. 2
 Sector 5, București
T +40 (31) 400 4440
F +40 (31) 400 4441
E office@rds-rds.ro
W www.rds-rds.ro

Contract
de furnizare servicii dedicate Internet/comunicații de date IP
și acces la rețeaua RCS & RDS
nr. 7411002131

Încheiat astăzi 26/04/2006 între **SC RCS & RDS SA**, cu sediul în Str. Dr. Staicovici nr. 73-75, Clădirea Forum 2000, Faza 1, Etaj 2, Sector 5, București, număr de înregistrare în Registrul Comerțului cu J40/12278/1994, cod unic de înregistrare 5888716, reprezentată prin Cristian Culea în calitate de Reprezentant vânzări denumită în continuare **RCS & RDS**

și

Autoritatea Navala Romana cu sediul în Constanta, Incita Port, Poarta 1, clădirea ANR, autorizatie: H.G. 1133/29.10.2002; 30-1/22538/02, cod de înregistrare fiscală 11055818, reprezentată prin Paul Branza, în calitate de Director general, denumită în continuare **Beneficiar**.

Definire termeni:

Prin *Internet* se înțelege rețeaua mondială de echipamente de comunicație publice și private care sunt interconectate și folosesc suita de protocoale TCP/IP.

Prin *rețeaua RCS & RDS* se înțelege rețeaua de echipamente de comunicație RCS & RDS în România (proprietatea RCS & RDS sau închiriată de RCS & RDS) care este conectată la Internet printr-unul sau mai multe puncte și care folosește suita de protocoale TCP/IP, rețea care include și rețelele metropolitane RCS & RDS.

Prin *rețeaua metropolitană RCS & RDS* se înțelege rețeaua de echipamente de comunicație RCS & RDS din orașul/ din fiecare din orașele București, și care folosește suita de protocoale TCP/IP.

Prin *sistemul RCS & RDS* se înțelege sistemul de comunicație al RCS & RDS, parte a rețelei metropolitane RCS & RDS, la care se conectează Beneficiarul, sistem format din: fibră optică, noduri optice, cablu coaxial, amplificatoare RF, cutii de distribuție, celule radio.

Prin *trafic Internet* se înțelege orice transfer de informație operat de către Beneficiar în afara rețelei metropolitane RCS & RDS și/sau către Beneficiar din afara rețelei metropolitane RCS & RDS și nu include transferul operat de către Beneficiar în rețeaua metropolitană RCS & RDS și/ sau către Beneficiar din rețeaua metropolitană RCS & RDS.

Prin *Layer 1, Layer 2 și Layer 3* se înțeleg nivelele 1, 2, respectiv 3 din modelul de referință ISO OSI (modelul Open Systems Interconnection al International Organization for Standardization).

Prin *Echipamentul de acces în rețeaua RCS & RDS*, denumit în continuare "Echipamentul de acces", se înțelege un echipament conectat direct (Layer 1 sau Layer 2) cu rețeaua RCS & RDS sau cu rețeaua metropolitană RCS & RDS. Sub aceasta denumire se includ (fără a se limita la): modemul de cablu, modemul radio, modem de linie închiriată, mediaconverterul de fibră optică, switch aparținând RCS & RDS.

Prin *Interfața conectată Layer 2 cu rețeaua RCS & RDS*, denumită în continuare "interfața direct conectată la rețeaua RCS & RDS", se numește orice interfață de rețea (placa de rețea de exemplu) a Beneficiarului conectată Layer 2 cu un "Echipament de acces". Aceasta denumire include (fără a se limita la) echipamente direct conectate în "Echipamentul de acces" sau conectate prin unul sau mai multe echipamente Layer 1 sau Layer 2 (hub-uri, bridge-uri sau switch-uri). Sub aceasta denumire nu se includ echipamentele Beneficiarului care sunt separate de "Echipamentul de acces" printr-un echipament Layer 3 (router de exemplu).

1. Obiectul Contractului

1.1. Obiectul prezentului contract îl constituie furnizarea, de către SC RCS & RDS SA (RCS & RDS) către Beneficiar, a serviciilor specificate la pct.1.2 pe perioada specificată la pct. 2.1. Beneficiarul se obligă să exploateze aceste servicii, potrivit regulilor de utilizare, și să plătească tarifele stabilite în prezentul contract.

1.2. RCS & RDS va furniza următoarele servicii:

- a) Instalarea și conectarea sistemului RCS & RDS la amplasamentele specificate în Anexa 1;
- b) Acces Internet și/sau comunicații de date conform Anexa 3 și potrivit Standardului de calitate a Serviciilor din Anexa 3;

2. Durata Contractului

2.1. Durata contractului este de 1 an, de la data semnării sale (numită în continuare durata minimă).

2.2. Dacă nu a fost denunțat în condițiile pct. 6.1., 6.2., 6.3., Contractul se va prelungi pe perioade succesive egale cu perioada inițială (numite în continuare perioade extinse).

3. Tarife și modalități de plată

3.1. Tarifele, pentru serviciul ales de Beneficiar, sunt în valoare netă (TVA neinclus).

3.2. Tarifele pentru serviciile furnizate sunt stabilite în dolari americani (USD), conform Anexelor 2 și 3. Facturarea, de către RCS & RDS, și plata, de către Beneficiar, a serviciilor, se vor face în lei, la cursul oficial al BNR din ziua emiterii facturii.

3.3. RCS & RDS va factura către Beneficiar, în primele 5 (cinci) zile ale lunii, în avans, abonamentul pentru luna în curs, precum și contravaloarea serviciilor adiționale pentru luna anterioară, dacă este cazul. RCS & RDS va factura către Beneficiar primul abonament începând cu data încheierii procesului verbal de punere în funcțiune conform punctului 4.3. Prima factură poate cuprinde valoarea abonamentului pentru zilele rămase din luna în curs și valoarea abonamentului pentru luna care urmează. Prima factura va fi emisă în 5 zile de la punerea în funcțiune a serviciului sau la începutul lunii imediat următoare punerii în funcțiune.

3.4. Facturile vor fi transmise Beneficiarului prin poștă, cu confirmare de primire, la adresa indicată de acesta. Dacă Beneficiarul pretinde că nu a primit factura, acesta nu este exonerat de la plata contravalorii serviciilor prestate de RCS & RDS, putând fi eliberată Beneficiarului, la cerere, o copie de pe factură.

3.5. Beneficiarul va achita contravaloarea facturii în termen de 10 (zece) zile de la data emiterii acesteia, în numerar, la adresele specificate de către RCS & RDS sau prin transfer bancar într-un cont indicat de RCS & RDS. Data ultimei zile la care se poate face plata, fără a fi percepute penalizări, este a 10-a (zecea) zi de la data emiterii facturii.

3.6. În cazul neefectuării plății la termen, RCS & RDS poate percepe o penalitate de 0,2% pe zi de întârziere până la data achitării integrale a sumei restante, iar în cazul devalorizării leului în raport cu USD cu mai mult de 2% față de cursul din data facturării, plata se va face în funcție de cursul BNR din ziua plății. În cazul întârzierii plății mai mult de 5 (cinci) zile de la data scadenței de plată, RCS & RDS poate suspenda furnizarea serviciului către Beneficiar, în ziua a 16-a (șaisprezecea) de la data emiterii facturii, până când Beneficiarul își achită toate restanțele de plată. Pe perioada suspendării serviciului de către RCS & RDS ca urmare a neefectuării plății de către Beneficiar, Beneficiarul nu va fi exonerat de plata abonamentului lunar. Cuantumul penalităților calculate de RCS & RDS și datorate de către Beneficiar poate depăși cuantumul sumei asupra căreia sunt calculate.

3.7. RCS & RDS își rezervă dreptul de a modifica tarifele stabilite în Anexa 3 printr-o notificare scrisă, potrivit articolului 9, în cazul în care se modifică:

- Tarifele pentru accesul la Internet (conexiune Internet, transport conexiune Internet până în România și în România);
- Tarifele de energie electrică, tarifele pentru servicii și prețurile pentru bunuri care au influență directă sau indirectă asupra serviciilor furnizate
- Impozitele, taxele, accizele percepute de administrația publică centrală sau administrațiile publice locale.

4. Instalarea serviciului

4.1. RCS & RDS se obligă să instaleze și să activeze serviciul descris la pct.1.2 conform datelor de instalare specificate în Anexa 1.

Pentru fiecare zi de depășire a termenului de instalare prevăzut în Anexa 1 RCS & RDS va acorda, la solicitarea scrisă a Beneficiarului, un discount din abonamentul lunar egal cu numărul de zile de întârziere împărțit la numărul zilelor lunii facturate, înmulțit cu contravaloarea abonamentului lunar. Reducerea acordată nu poate depăși contravaloarea primului abonament lunar și va fi acordată în prima factura emisă după realizarea instalării.

4.2. Beneficiarul este responsabil:

- a) Să desemneze și să pregătească locațiile pentru instalarea echipamentelor;
- b) Să asigure accesul la corpuri de clădiri interne și externe pentru amplasarea necesară a sistemului RCS & RDS, pentru personalul RCS & RDS implicat în instalarea și activarea serviciului;
- c) Să faciliteze obținerea aprobărilor (dacă este cazul), pentru instalarea sistemului RCS & RDS.

4.3. Lucrările de instalare se consideră a fi încheiate și serviciul se consideră a fi funcțional la data semnării procesului verbal de punere în funcțiune. Dacă Beneficiarul refuză să semneze procesul verbal de punere în funcțiune sau acesta nu poate fi întocmit din orice alte motive, serviciul se consideră pus în funcțiune dacă Beneficiarul nu trimite o notificare scrisă, care să dovedească contrariul, în termen de 24 de ore de la data punerii în funcțiune, conform înregistrărilor interne ale RCS & RDS, a echipamentului de acces.

4.4. Lucrările de instalare, conectare și configurare a echipamentelor din rețeaua locală (LAN) a Beneficiarului la echipamentul de capăt cad în sarcina exclusivă a Beneficiarului.

4.5. RCS & RDS poate asigura, la cererea Beneficiarului, instalarea, conectarea și configurarea echipamentelor din rețeaua locală a Beneficiarului la echipamentul de capăt. RCS & RDS va factura către Beneficiar contravaloarea operațiilor efectuate.

5. Drepturile si obligațiile părților

5.1. Prin utilizarea unei capacități suficiente, RCS & RDS va opera continuu rețeaua RCS & RDS și conexiunile rețelei RCS & RDS la Internet. RCS & RDS garantează Beneficiarului îndeplinirea nevoilor sale de trafic, 365 de zile pe an, 24 de ore pe zi, cu excepția inoperabilității conexiunii internaționale din cauze independente de RCS & RDS (de exemplu inoperabilitatea satelitului de telecomunicații, a rețelilor terestre naționale și internaționale care asigură accesul la rețeaua Internet), inoperabilitatea rețelei Electrica (furnizorul de energie electrica) sau oricare alt terț cu care RCS & RDS se află sub contract.

5.2. RCS & RDS nu va restricționa accesul Beneficiarului la nici o destinație aflată în Internet. RCS & RDS sau alți furnizori pot restricționa uneori accesul la anumite destinații din motive de securitate sau protecție a rețelilor și Beneficiarul înțelege ca RCS & RDS nu este responsabil pentru asemenea acțiuni.

5.3. RCS & RDS va asigura back-up și pentru infrastructura internațională în măsura posibilităților de colaborare cu alți Furnizori de Servicii Internet locali, sau prin mijloace proprii.

5.4. Este responsabilitatea RCS & RDS să asigure întreținerea în amplasament și repararea echipamentelor RCS & RDS aflate în operare în cadrul rețelei RCS & RDS, dacă defecțiunea echipamentului nu s-a produs din vina Beneficiarului sau a altei persoane pentru care RCS & RDS nu este răspunzător. Dacă acest lucru nu este posibil, echipamentul va fi înlocuit.

5.5. RCS & RDS oferă Beneficiarului, pentru perioadele de nefuncționare, reduceri ale abonamentului lunar, așa cum este specificat în Anexa 3. Reducerea acordată Beneficiarului nu poate fi mai mare decât valoarea abonamentului lunar.

5.6. Beneficiarul înțelege că singurul beneficiar al licențelor și drepturilor referitoare la operarea Sistemului RCS & RDS, este RCS & RDS și că aceste licențe și drepturi sunt exclusiv asociate cu Sistemul RCS & RDS.

5.7. Sistemul RCS & RDS poate fi reamplasat doar de către RCS & RDS.

5.8. Beneficiarul nu va sechestra, demonta sau scoate din funcțiune orice echipament aparținând RCS & RDS.

5.9. În cazul în care Beneficiarul dorește să furnizeze către terți servicii care fac obiectul prezentului contract, Beneficiarul se obligă să ceară acordul scris al RCS & RDS înainte de începerea colaborării cu terții. Aceasta prevedere este valabilă indiferent dacă distribuirea serviciilor către terți se face prin sistemul RCS & RDS sau prin alta infrastructură.

5.10. RCS & RDS se obligă să asigure supervizarea continuă a serviciului și supervizarea periodică (verificări, inspecții, etc) a sistemului. Pentru a facilita realizarea acestei obligații și în baza unei notificări prealabile trimise de RCS & RDS, Beneficiarul va permite accesul tehnicienilor RCS & RDS la sistemul de transmisii de date, astfel încât aceștia să realizeze supervizarea tehnică și să verifice că echipamentul lucrează în mod corespunzător.

5.11. Beneficiarul se obligă să nu utilizeze în afara sistemului, să nu copieze și să nu dezvăluie terților nici o aplicație software și/sau know-how implementate de RCS & RDS. Beneficiarul va fi responsabil pentru toate daunele și reclamațiile rezultate din încălcarea acestei prevederi.

5.12. Beneficiarul se obliga sa respecte prevederile Anexei 6, "Reguli de utilizare a serviciilor RCS & RDS". In cazul in care Beneficiarul incalca prevederile Anexei 6, RCS & RDS poate suspenda, pe perioada nedeterminata, fara notificare prealabila, total sau partial, serviciile oferite Beneficiarului, pana la clarificarea de către părți a situatiei care a dus la aceasta suspendare si numai dupa furnizarea in scris de catre Beneficiar de explicatii. În același timp, RCS & RDS va întrerupe, temporar sau permanent, transmiterea prin rețeaua RCS & RDS sau stocarea informației furnizate sau primite de către Beneficiar, în special prin eliminarea informației sau blocarea accesului la aceasta, accesul la o rețea de comunicații sau prestarea oricărui alt serviciu al societății informaționale, dacă aceste măsuri au fost dispuse de o autoritate publică (potrivit dispozițiilor legale). Anexa 4 poate fi consultata de catre Beneficiar si la adresa Internet www.rdsnet.ro/reguli_utilizare. RCS & RDS poate modifica unilateral, fara notificare prealabila, Anexa 4, versiunea valabila și obligatorie pentru Beneficiar fiind cea care se gaseste la adresa Internet mentionata in acest paragraf.

5.13. RCS & RDS va respecta confidențialitatea datelor Beneficiarului transferate prin rețeaua RCS & RDS. RCS & RDS are dreptul să ștergă orice informație introdusă de Beneficiar în rețeaua RCS & RDS, care ar putea afecta buna funcționare a acesteia sau ar putea conduce la întreruperea funcționării rețelei RCS & RDS.

5.14. RCS & RDS ofera Beneficiarului, cu titlu informativ și gratuit, posibilitatea de vizualizare, la o adresa Internet a RCS & RDS, a cantității totale de trafic Internet realizat de catre Beneficiar. Beneficiarul are posibilitatea de a vizualiza cantitatea totală de trafic Internet efectuat cu cel mult o luna in urma fata de data la care consulta înregistrările de trafic. Pentru a avea acces la aceasta facilitate oferita de catre RCS & RDS, Beneficiarul se obliga sa transmita către RCS & RDS o cerere scrisa, in original, semnata si stampilata, de catre unul din Director general executivii autorizati ai Beneficiarului, Director general executivi specificati in prezentul contract, în (Anexa 2). RCS & RDS se obliga sa activeze facilitatea de vizualizare a traficului in termen de 5 (cinci) zile lucratoare de la data primirii cererii, prin transmiterea prin poștă electronică Beneficiarului a unui cont și a unei parole pentru acces la adresa Internet specificată mai sus. Este obligația Beneficiarului să modifice contul de acces și parola prin facilitatea pusă la dispoziția sa de RCS & RDS la aceeași adresa Internet, RCS & RDSs neasumându-și nici o responsabilitate pentru accesul neautorizat la aceste date. RCS & RDS nu își asumă responsabilitatea și nu garantează înregistrarea corectă și completă a traficului Internet al Beneficiarului. În anumite cazuri, din motive de protecție a rețelei, de funcționare la parametrii garantați a serviciilor oferite catre toți clienții săi, datorită funcționării necorespunzătoare sau defecțiunii echipamentelor folosite la înregistrarea traficului sau în urma cererii unei autorități publice, RCS & RDS poate șterge înregistrările de trafic Internet sau poate sa nu înregistreze traficul realizat de catre Beneficiar. La cererea expresa a Beneficiarului, RCS & RDS poate pune la dispoziția acestuia datele referitoare la traficul Internet al Beneficiarului pe mai multe luni în urma față de data cererii, în măsura în care mai deține aceste date.

5.15. Beneficiarul se obliga să asigure securitatea rețelei, calculatoarelor și altor componente ale rețelei sale. RCS & RDS nu își asuma responsabilitatea în cazul apariției oricăror probleme de securitate în rețeaua Beneficiarului, obligația de a-și asigura securitatea rețelei aparținând în exclusivitate Beneficiarului

5.16. Beneficiarul declară că este de acord să primească, din partea RCS & RDS, informații legate de serviciul primit de la RCS & RDS, alte servicii oferite de către RCS & RDS precum și orice alte comunicări comerciale prin poștă electronică, poștă, fax sau orice altă modalitate considerată potrivită de către Furnizor.

5.17. Beneficiarul se obliga să ceară de la RCS & RDS în scris (prin Centrul de Suport sau prin alt serviciu pus la dispoziție de RCS & RDS) orice informații legate de serviciul contractat numai prin reprezentanții săi autorizați, inclusiv pentru cazurile prezentate la punctul 4.5 din Anexa 3. Dacă aceste cereri vor fi formulate de către alte persoane, care nu sunt autorizate, RCS & RDS va prelua aceste solicitări, le va transmite către reprezentanții autorizați ai Beneficiarului și va trimite răspunsul la cerere numai după ce una din persoanele autorizate confirmă în scris validitatea cererii.

6. Înțetarea contractului

6.1. Prin acordul de voință al părților, în termenul de valabilitate, fără plata de daune, dacă au fost achitate integral obligațiile.

6.2. Beneficiarul poate denunța unilateral contractul printr-o scrisoare recomandată cu confirmare de primire, trimisă către RCS & RDS, cu cel puțin 60 (șaizeci) de zile înainte de data la care dorește să-și înceteze efectele prezentului contract, în următoarele situații:

a) În trei cazuri, într-o perioadă de 30 (treizeci) de zile, RCS & RDS nu-și duce la bun sfârșit obligațiile stipulate la pct. 5.4.

Încetarea contractului se va produce de la data la care Beneficiarul face dovada plății către RCS & RDS a tuturor sumelor restante.

b) RCS & RDS nu acordă reducerile stabilite conform 5.5., reduceri notificate în scris de către RCS & RDS conform pct. 2.7. din Anexa 3;

c) În trei cazuri consecutive, într-o perioadă de 30 (treizeci) de zile, RCS & RDS nu-și duce la bun sfârșit obligațiile stipulate la pct. 4.3. din Anexa 3;

d) Disponibilitatea lunară a serviciului, calculată conform Anexei 5, este mai mica decât 90% (nouăzecilasuta) pe o perioada de 3 luni consecutive.

e) RCS & RDS este declarat în stare de faliment

6.3. RCS & RDS poate rezilia prezentul contract, fără a fi necesară punerea în întârziere și fără orice altă formalitate prealabilă dacă:

a) Beneficiarul nu plătește tarifele pentru serviciile furnizate și penalitățile aferente (dacă este cazul) în termen de 15 (cincisprezece) zile de la data limită de plată specificată la pct. 3.5.;

b) Beneficiarul încalcă obligația prevăzută la pct. 5.7., 5.8., 5.9., 5.10., 5.11, 5.12, și nu se conformează în termen de 2 (două) zile notificării transmise de RCS & RDS;

c) Beneficiarul conectează la sistemul RCS & RDS orice echipament de transmisii de date despre care RCS & RDS nu a fost informat ori nu și-a dat acordul pentru conectarea acestui echipament sau alterează, modifică, repară echipamentul sau sistemul instalat aparținând RCS & RDS;

d) Beneficiarul prejudiciază securitatea rețelei sau încearcă în mod repetat (cu sau fără succes) obținerea de informații ce nu au un caracter public, indiferent dacă aceste informații se află în rețeaua RCS & RDS sau aparțin altor rețele conectate cu rețeaua RCS & RDS;

e) Beneficiarul incalca oricare din prevederile din Anexa 4 a prezentului contract ;

f) Beneficiarul nu este de acord cu modificarea tarifelor, conform pct. 3.7.

g) Dacă, la data încheierii contractului, Beneficiarul a prezentat acte sau informații false, incorecte ori incomplete;

h) Împotriva Beneficiarului sunt inițiate proceduri de lichidare sau faliment, ori este acționat în judecată pentru credite scadente și nu își onorează obligațiile scadente față de RCS & RDS.

6.4. Prezentul contract poate înceta la expirarea termenului dacă oricare dintre parti o notifica pe cealalta cu cel puțin 6 (șase) săptămâni anterior datei de expirare a perioadei inițiale sau perioadelor extinse, după caz. Înțetarea contractului va opera la expirarea perioadei inițiale sau a perioadelor extinse.

6.5. În cazul în care contractul este reziliat conform paragrafului 6.3. sau 6.2., Beneficiarul va plăti sumele pe care le avea de plătit până la data rezilierii contractului. În cazul rezilierii contractului altfel decât conform paragrafului 6.2., RCS & RDS poate cere iar Beneficiarul va plăti în mod necondiționat, cu titlu de clauza penală, o sumă egală cu contravaloarea abonamentelor lunare de plată către RCS & RDS calculate de la data rezilierii până la data expirării perioadei inițiale sau extinse, după caz.

7. Confidențialitatea

7.1. Nici o parte nu poate dezvălui vreo informație conținută de acest Contract fără consimțământul prelabil exprimat în scris al celeilalte părți.

7.2. Nici o parte nu o poate opri pe cealaltă să furnizeze informații cerute în baza unor solicitări din partea autorităților oficiale sau prin proceduri legale.

7.3. Beneficiarul nu poate dezvălui unor terți nici o informație referitoare la acest Contract, chiar după rezilierea acestuia.

7.4. Mărcile de fabrică ale Beneficiarului pot fi utilizate ca referință numai cu aprobarea scrisă prealabilă a acestuia.

7.5. RCS & RDS va păstra confidențialitatea datelor Beneficiarului transferate prin sistemul RCS & RDS, în masura posibilităților, va monitoriza în permanență rețeaua RCS & RDS și va stopa orice încercare de acces neautorizat la datele Beneficiarului, în masura în care este detectată de către RCS & RDS.

8. Notificări

Exceptând cazurile reglementate expres în alt mod, toate notificările și comunicările vor fi făcute în scris și trimise recomandat prin poștă la adresele:

- RCS & RDS: Str. Dr. Staicovici nr. 73-75 Cladirea Forum 200 Faza I Etaj 2, Sector 5, București tel: +40-31-4004445, fax: +40-31-4004448, persoana de contact Emil Jugaru.
- Beneficiar: Constanta, Incita Port, Poarta 1, cladirea ANR, Paul Branza – director general, , 0241/616124, fax: 0241/616229, Silviu Apostol – sef serviciu informatica si telecomunicatii – 0722/468487.

9. Amendamente la Contract

9.1. RCS & RDS își rezervă dreptul de a modifica termenii și condițiile prezentului contract, informând, prin mijloace corespunzătoare, Beneficiarul cu 30 (treizeci) de zile înainte de intrarea în vigoare a modificărilor.

9.2. Dacă Beneficiarul nu este de acord cu modificarea contractului conform pct. 9.1., are posibilitatea de a denunța unilateral contractul în termen de 30 (treizeci) de zile de la primirea notificării RCS & RDS, printr-o scrisoare recomandată cu confirmare de primire, trimisă către RCS & RDS cu cel puțin 15 (cincisprezece) zile înainte de data la care dorește să-și înceteze efectele prezentul contract, altfel modificările se consideră acceptate tacit.

10. Forta majora

Forța majoră și situațiile asimilate acesteia exonerează de răspundere partea care o invocă și dovedește în condițiile legii.

Sunt asimilate forței majore situațiile prevăzute la pct. 5.1., precum și alte evenimente extraordinare, neprevăzute și inevitabile pentru una din părți.

11. Limite de responsabilitate

11.1. RCS & RDS nu este în nici un fel răspunzător pentru pierderile (directe sau indirecte), pierderea unor ocazii sau oportunități de afaceri sau pentru beneficiile nerealizate, ale Beneficiarului sau ale tertilor care se afla în raporturi juridice cu Beneficiarul, ca urmare a nefuncționării sau a funcționării necorespunzătoare a serviciilor ce fac obiectul prezentului contract, a rețelei RCS & RDS, rețelei metropolitane RCS & RDS sau a Internet-ului.

11.2. RCS & RDS nu este în nici un fel răspunzător în cazul în care nu va înregistra întreruperile serviciului oferit Beneficiarului, datorită raportărilor care nu conțin toate informațiile cerute de către RCS & RDS conform Anexei 5, paragraful 4.5.

12. Succesiunea legală

Sucesorii legali ai părților se subrogă în drepturile și obligațiile stabilite prin prezentul Contract. Beneficiarul nu poate transfera pe cale convențională drepturile și obligațiile din prezentul contract fara a avea acordul scris prealabil al RCS & RDS. Noul Beneficiar trebuie să remită un înscris prin care își va asuma în mod expres îndeplinirea obligațiilor față de RCS & RDS.

13. Legea aplicabilă

Toate aspectele care nu sunt reglementate în acest Contract vor fi guvernate de legislația română în vigoare.

14. Soluționarea litigiilor

Orice litigiu legat de executarea sau interpretarea prezentului contract va fi rezolvat, în principal, pe cale amiabilă.

Dacă o astfel de rezolvare nu este posibilă litigiul va fi soluționat de instanțele judecătorești competente.

Prezentul contract a fost citit și conținutul său acceptat de părțile contractante care l-au semnat ca reflectând în întregime intențiile lor. Anexele 1, 2, 3, și 4 fac parte integrantă din prezentul contract. Prezentul contract conține 10 pagini (inclusiv anexele) și a fost încheiat în 2 (două) exemplare, unul pentru fiecare parte.

Pentru și în numele RCS & RDS

Nume: Cristian Culea

Funcția: Reprezentant vanzari

Data: 26/04/2006



Pentru și în numele Beneficiarului

Nume Paul Branza

Funcția Director general

Data 26/04/2006



Act additional nr. 1 din data 26.10.2015
la contractul pentru furnizarea serviciilor de comunicatii electronice
nr. 7411002131/ 7417001883 din data 26.04.2006

Incheiat intre **Beneficiar**, identificat potrivit pct. I si **S.C. RCS & RDS S.A.**, denumita in continuare **RCS&RDS**, avand sediul social in Bucuresti, sector 5, str. Dr. Staicovici nr. 75, Forum 2000 Building, Faza I, et. 2, cu numarul de ordine in registrul comertului J40/12278/1994, codul unic de inregistrare RO 5888716, COD IBAN RO 06 INGB 0001 0001 8824 8913 – ING Bank N.V Bucuresti, reprezentata prin: Zbarcea Nicoleta, in calitate de Reprezentant Vanzari, cod agent 1276.

I. Informatii despre Beneficiar (client)
COD CLIENT:852704

A. Date de identificare ale Beneficiarului sau ale reprezentantului Beneficiarului

Se completeaza in toate cazurile (atat pentru persoane fizice, cat si pentru imputernicitul persoanei juridice)		Se completeaza in cazul in care contractul este incheiat pentru persoana juridica	
Nume	Cazan	Denumire	Autoritatea Navala Romana
Prenume	Liviu-Aurelian	Nr de ordine in Registrul Comertului:	-
Domiciliu	Constanta	Sediu	Constanta, Strada Incinta Port Poarta 1, Nr. FN, Bl. ANR
Tel contact	0723839559	Cod Unic de Inregistrare (Cod fiscal)	RO 11055818
Act de identitate	<input checked="" type="checkbox"/> BI/CI sedere <input type="checkbox"/> Pasaport <input type="checkbox"/> Legitimatie de	Domeniul de activitate	administrativ
CNP		Banca	-
Cetatean	<input checked="" type="checkbox"/> roman <input type="checkbox"/> strain <input type="checkbox"/> cu doc. Adresa legala	Cont bancar	-

Tip factura:

detaliata total, pe e-mail la adresa..... incepand cu luna sau
 detaliata partial, tiparita

II. Beneficiarul si RCS&RDS convin ca RCS&RDS sa presteze catre Beneficiar servicii de comunicatii electronice dupa cum urmeaza:

Durata contractuala: 12 luni 24 luni 36 luni

Eu, Beneficiarul prin reprezentantul legal sau conventional, declar ca am fost informat, am luat cunostinta si imi exprim in totalitate si in mod neechivoc consimtamantul cu privire la prevederile actului aditional, care la data incheierii contine urmatoarele prevederi specifice:

- FORM-RCS-RDS-COM-VZ-CO-44 Anexa 3 Partea I Clauze specifice pentru furnizarea serviciilor de televiziune
- FORM-RCS-RDS-COM-VZ-CO-44 Anexa 3 Partea a II-a Clauze specifice pentru furnizarea serviciilor de internet si date
- FORM-RCS-RDS-COM-VZ-CO-44 Anexa 3 Partea a III-a Clauze specifice pentru furnizarea serviciilor de telefonie

Confirm, de asemenea, ca la momentul semnarii mi-am exprimat in mod neechivoc acceptul cu privire la urmatoarea modalitate de incheiere a prezentului act aditional, astfel:

am solicitat sa mi se inmaneze si am semnat actul aditional, consultand/fiindu-mi aduse la cunostinta in acelasi timp si prevederile specifice (Anexa 3, Partea I, Partea a II-a, Partea a III-a, dupa caz), pe care le accept;

am solicitat semnarea prezentului act aditional prin corespondenta, ca urmare a prezentarilor, discutiilor si negocierilor prealabile desfasurate intre Beneficiar si RCS & RDS, prin returnarea catre RCS & RDS a actului aditional semnat si stampilat prin intermediul postei electronice (e-mail), a serviciului facsimile (fax) sau a unui alt mijloc care asigura confirmarea receptionarii documentelor, mijloace stabilite de catre parti in prezentul act aditional sau agreeate si comunicate ulterior pe parcursul executarii acestuia. Imi exprim in mod egal consimtamantul cu privire la prevederile specifice, Anexa 3, Partea I, Partea a II-a, Partea a III-a, dupa caz), documente care mi-au fost aduse la cunostinta sau pe care le-am consultat prin unul din mijloacele mai-jos mentionate.

In functie de serviciile contractate de Beneficiar si de optiunea exprimata conform procedurii de mai sus, Beneficiarul confirma ca a fost informat si a avut posibilitatea sa cunoasca si sa-si insuseasca intreg continutul documentelor care formeaza actul aditional, prin intermediul urmatoarelor modalitati:

- prin inmanarea directa de catre un reprezentant al RCS&RDS;
 prin intermediul postei electronice (e-mail) sau prin intermediul serviciului facsimile (fax);
 prin consultarea si descarcarea acestora de pe website-ul <http://www.rcs-rds.ro/business>.

Pentru și în numele RCS & RDS

Nume: Zbarcea Nicoleta
Funcția: Reprezentant Comercial
Data: 26/10/2015

Pentru și în numele Beneficiarului

Nume: Cazan Liviu Aurelian
Funcția: Director general
Data: 26/10/2015



Opțiuni predefinite :

Tipuri actiuni posibile		Tipuri infrastructura	Tipuri echipamente		Statut juridic	Data intrării în vigoare
<ul style="list-style-type: none"> > Locație nouă > Mutare locație > Locație nouă cu preluare locație ID Client > Vechi > Reziliere/dezinstalare locale > Modificare pret serviciu > Modificare servicii, upgrade/downgrade > Livrare echipament 	<ul style="list-style-type: none"> > Servicii suplimentare > Schimbare infrastructura > Reziliere / dezinstalare linie telefonica > Suplimentare linie > Schimbare număr alocat > Nemodificata 	<ul style="list-style-type: none"> > FTTB > HFC > FO > RADIO > Alta _____ 	<ul style="list-style-type: none"> > Modem cablu > Modemconvector > Modem radio > GPON > Tablet > Stick date mobile 	<ul style="list-style-type: none"> > Receiver SD > Receiver HD > Smart CAM > Telefon Fix > Telefon Mobil > Cartela SIM > Alta _____ 	<ul style="list-style-type: none"> > Inchiriere > Custodie > Achiziție 	<ul style="list-style-type: none"> > Data activării > Data: _____

Art.1. Modificări privind locațiile de instalare a Sistemului RCS&RDS. Echipamente instalate la aceste locații:

Nr.	Adresa locației la care se prestează servicii	Adresa locație care se dezinstalează	Actiune	Infrastructura si Cod locație	Tip si model echipament	Statut juridic	Tarif lunar chirie echipament Moneda, TVA	Pret achiziție echipament Moneda, TVA	Pret de lista echipament Moneda, TVA	Numar echipamente predate	Taxa instalare (EURO) fara echipament
1	Constanta, Strada Incinta Port Poarta 1, Nr.FN, BL.ANR		Suplimentare, upgrade	Fo/fttb	Conform pvi	Conform pvi	Conform pvi	Conform pvi	Conform pvi	Conform pvi	Conform pvi
2											
Total											
Observatii											

*Prețurile echipamentelor și taxele care sunt exprimate în Euro nu includ TVA, cele exprimate în Lei contin TVA

Nr. crt	Model telefon mobil	Preț de lista unitar (RON, TVA inclusa)	Avans (RON, TVA inclusa)	Numar rate lunare	Valoare rata lunara (RON, TVA inclusa)	Numar telefoane	Serie telefon, SN telefon, serie SIM	Valoare totala avans (RON, TVA inclusa)	Valoare totala rata lunara (RON, TVA inclusa)



Pentru și în numele RCS & RDS
 Nume: Zbarcea Nicoleta
 Funcția: Reprezentant Comercial
 Data: 26/10/2015

Pentru și în numele Beneficiarului
 Nume: Cazan Liviu Aurelian
 Funcția: Director general
 Data: 26/10/2015

Art. 2 Informatii despre serviciile furnizate Beneficiarului. **Optiunea Beneficiarului pentru serviciile RCS&RDS:**

Tip Serviciu	Adresa locatie	Actiune	Data	Abonament	Tarif abonament / Taxe servicii	
Televiziune prin cablu	----	----	----	Pachete de baza: <input type="checkbox"/> Analogic <input type="checkbox"/> Digital <input type="checkbox"/> Digital Special Pachete aditionale digitale: <input type="checkbox"/> HBO <input type="checkbox"/> HBO MaxPak <input type="checkbox"/> DigiFilm <input type="checkbox"/> Adult Pachete de baza: <input type="checkbox"/> Baza <input type="checkbox"/> Extra I <input type="checkbox"/> Extra II <input type="checkbox"/> Extra Complet Pachete aditionale: <input type="checkbox"/> HBO <input type="checkbox"/> HBO MaxPak <input type="checkbox"/> DigiFilm <input type="checkbox"/> Adult	Taxa instalare ___ RON Nr posturi ___ Tarif ___ RON/fiecare post TV Taxa activare ___ RON / post Nr posturi ___ Tarif lunar ___ RON/fiecare post	Tarif lunar total servicii TV RON cu TVA ___ N/A ___
Televiziune DigiTV Satelit						
Acces Internet conexiuni terestre	----	----	----	DigiNet Business Acces internet (PPPoE) <input type="checkbox"/> Latime de banda maxima Internet download ___ Mbps <input type="checkbox"/> Latime de banda maxima Internet upload ___ Mbps DigiNet Business Internet Garantat <input checked="" type="checkbox"/> Latime de banda garantata in Interne 300 Mbps <input checked="" type="checkbox"/> Latime de banda maxima in retea RCS&RDS 1000Mbps	Tarif lunar ___ Euro <input checked="" type="checkbox"/> Tarif lunar 301 Euro	Tarif lunar total servicii IP Euro fara TVA 301
Servicii suplimentare	----	----	----	<input type="checkbox"/> IP Suplimentar <input type="checkbox"/> Subnet IP Pachet: <input type="checkbox"/> Diginet Mobil 1 Asociat (384 K) <input checked="" type="checkbox"/> Diginet Mobil 2 Asociat Corporate (771118977) Diginet Mobil 2 Corporate (771118975/ 771118956) <input type="checkbox"/> Diginet Mobil 2 Asociat Corporate Special <input type="checkbox"/> Diginet Mobil Corporate 10Gb Serviciu asociat: <input type="checkbox"/> Internet Acces <input checked="" type="checkbox"/> Internet Garantat <input type="checkbox"/> Activare pe nr. mobil	Tarif lunar ___ Euro Nr. pachete ___ Tarif anual ___ Euro Nr. pachete ___ <input checked="" type="checkbox"/> Tarif abonament lunar 15 RON Tarif trafic ___ Euro/Mbps <input checked="" type="checkbox"/> Nr. pachete -1 Asociat Corporate - 2 Corporate	Tarif lunar RON cu TVA 30
Acces Internet Mobil	Constanta, Strada Incinta Port Poarta 1, Nr.FN, BIANR	Modificare pachet	01.12.2015			
Gazduire pagina web		----	----	<input type="checkbox"/> Pachet gazduire pagina _____ <input checked="" type="checkbox"/> Denumire serviciu: BGP National	Tarif lunar ___ Euro Tarif anual Euro <input checked="" type="checkbox"/> Tarif lunar 10 Euro	Tarif lunar total _10 euro
Alte servicii	Constanta, Strada Incinta Port Poarta 1, Nr.FN, BIANR	Suplimentare serviciu	<input checked="" type="checkbox"/> data activarii <input type="checkbox"/> data			

Pentru și în numele RCS & RDS
 Nume: Zbarcea Nicoleta
 Funcția: Reprezentant Comercial
 Data: 26/10/2015

Pentru și în numele Beneficiarului
 Nume: Cazan Liviu Aurelian
 Funcția: Director general
 Data: 26/10/2015



Tip Serviciu	Adresa localitate	Actiune	Data	Abonament	Tarif abonament / Taxe servicii	Tarif lunar Euro fara TVA
	----	----	data activarii data	Digi Mobil Business Nelimitat 14 euro Nr. _____ Optiune: Reducere promotiionala ___ euro Nr. _____	____ Euro Numar pachete	____ N/A
	----	----	data activarii data	Optiune Telefon _____	____ Euro Numar pachete	
Telefonie mobila	----	----	data activarii data	Extraoptiuni speciale _____ Nr. _____	____ Euro Numar pachete	
	Constanta, Strada Inchiria Port Poarta 1, Nr:FM, BIANR	Modificare pachet	data activarii data 01.12.2015	<input checked="" type="checkbox"/> Digi Mobil Optim 2Nr.770897957/ 770837013/ 770837604/ 770897953 <input type="checkbox"/> Digi Mobil Complet _____ Nr. _____ <input type="checkbox"/> Extraoptiune: Bonus _____ Nr. _____	<input checked="" type="checkbox"/> 2 Euro <input checked="" type="checkbox"/> Numar pachete.4	Tarif lunar Euro cu TVA 8
Telefonie fixa	----	----	data activarii data	Digi Tel Conect 2 Nr. _____ Digi Tel Conect Grup _____ Nr. _____ Minute incluse catre alte retele mobile nationale:	<input type="checkbox"/> 2E <input type="checkbox"/> Grup _____ E <input type="checkbox"/> Altul _____ E Numar pachete	Tarif lunar Euro fara TVA N/A
	----	----	data activarii data	1000 Minute Fix _____ euro Nr. Pac. _____ 1000 Minute Mobil _____ euro Nr. Pac. _____ Cap de hunting _____ Numere in hunting _____ Digi SIP Trunk _____ euro Nr. Pac. _____ Digi SIP Share _____ euro Nr. Pac. _____ Numerotatie: _____ Digi SIP Corporate _____ euro Nr. Pac. _____ Digi SIP Share Trunk _____ euro Nr. Pac. _____ Numerotatie: _____ 1000min _____ euro Nr. Pac. _____ 5000 min _____ euro Nr. Pac. _____ 10000min _____ euro Nr. Pac. _____	____ Euro Numar canale voce:	Tarif lunar Euro fara TVA N/A



Pentru și în numele Beneficiarului
Nume: Cazan Liviu Aurelian
Funcția: Director general
Data: 26/10/2015

Pentru și în numele RCS & RDS
Nume: Zbarcea Nicoleta
Funcția: Reprezentant Comercial
Data: 26/10/2015

S.C. RCS & RDS S.A.
Nr. de ordine în Reg. Com.: J40/12278/1994 | C.U.I.: 5688716; an. însc.: RO | Capital Social subscris și vărsat: 42.206.417 LEI | Cod IBAN: RO06 INGB 0001 0001 8802 0000 0000 0000
Numărul 15643 în registrul de evidență a prelucrărilor de date cu caracter personal.

Art.6. In cazul serviciilor mentionate la art.2 care inceteaza la cererea Beneficiarului, cu respectarea tuturor obligatiilor contractuale, perioada pentru care se realizeaza facturarea abonamentului lunar inceteaza incepand cu:

- data de intai a lunii urmatoare, pentru actul additional de incetare a serviciilor de telefonie fixa sau mobila semnat in intervalul 1-8 al lunii, respectiv data de intai a celei de-a doua luni care urmeaza semnarii actului additional de incetare a serviciilor de telefonie fixa sau mobila daca acesta se semneaza dupa data de 8 a lunii;
- data de intai a lunii urmatoare, pentru actul additional de incetare a serviciilor de acces internet, transmisii de date si televiziune prin cablu (CATV) semnat in intervalul 1-10 al lunii, respectiv data de intai a celei de-a doua luni care urmeaza semnarii actului additional de incetare a serviciilor de acces internet, transmisii de date si/sau televiziune prin cablu (CATV), pentru actele aditionale de incetare a serviciilor semnate dupa data de 10 a lunii.
- data de intai a lunii urmatoare semnarii actului additional de incetare a serviciilor de televiziune prin satelit (DTH).

Art.7. Pentru oricare dintre locatiile prevazute la art.1 si 2 ale prezentului act additional pentru care Beneficiarul solicita furnizarea de noi servicii, Durata Initiala de prestare a serviciilor este de X12 luni / 24 luni / 36 luni, conform cu optiunea Beneficiarului specificata la art.1 din prezentul act additional, de la data inceperii furnizarii in fiecare locatie a serviciilor noi, conform inregistrarilor RCS&RDS. Incetarea prestarii unui serviciu pentru vreuna dintre aceste locatii la sfarsitul perioadei initiale alese de catre Beneficiar are loc daca oricare dintre parti ii notifica celeilalte parti intentia de incetare a prestarii/primirii acelu serviciu cu minimum 60 zile inainte de expirarea Duratei Initiale, in caz contrar perioada contractuala pentru prestarea serviciilor prelungindu-se tacit pentru perioade succesive egale cu Durata Initiala, numite Durate Extinse. Incetarea prestarii serviciului la finalul unei Durate Extinse se realizeaza cu o notificare primita de cealalta parte cu minimum 60 zile inainte de expirarea Duratei Extinse.

Art.8. Pentru oricare dintre locatiile prevazute la art.1 si 2 ale prezentului act additional pentru care Beneficiarul solicita modificarea serviciilor existente pe durata de valabilitate a contractului, Durata de prestare a serviciilor este de X12 luni / 24 luni / 36 luni, conform cu optiunea Beneficiarului specificata la art.1 din prezentul act additional, de la data semnarii prezentului act additional. Incetarea prestarii unui serviciu pentru vreuna dintre aceste locatii la sfarsitul perioadei contractuale alese de catre Beneficiar are loc daca oricare dintre parti ii notifica celeilalte parti intentia de incetare a prestarii/primirii acelu serviciu cu minimum 60 zile inainte de expirarea duratei contractuale, in caz contrar perioada contractuala pentru prestarea serviciilor prelungindu-se tacit pentru perioade succesive egale cu durata contractuala aleasa de Beneficiar, numite Durate Extinse. Incetarea prestarii serviciului la finalul unei Durate Extinse se realizeaza cu o notificare primita de cealalta parte cu minimum 60 zile inainte de expirarea Duratei Extinse.

Art. 9. In cazul in care Beneficiarul solicita incetarea furnizarii serviciilor la oricare din locatiile instalate in baza prezentului act additional inainte de incheierea Duratei contractuale specificate in prezentul act additional, Beneficiarul are obligatia sa plăteasca către RCS&RDS toate sumele restante și/sau penalitățile de întârziere aferente, avand totodata obligatia sa predea societatii RCS&RDS toate echipamentele primite in custodie, chirie sau cu orice alt titlu ori neachitate integral, precum si să plătească societatii RCS&RDS, daca inceteaza contractul inainte de expirarea Duratei Initiale sau a Duratei Extinse, dupa caz, în mod necondiționat, cu titlu de clauză penală, o suma totala formata din: (i) contravaloarea tuturor discount-urilor acordate Beneficiarului, precum si din (ii) suma contravalorii abonamentelor aferente perioadei cuprinse intre data incetarii contractului si data expirarii Duratei Initiale sau a Duratei Extinse, dupa caz. Daca Beneficiarul nu va returna, in stare corespunzatoare de functionare, catre RCS&RDS vreunul dintre echipamentele primite in custodie sau comparate de la RCS&RDS si neachitate integral, Beneficiarul se obliga sa achite cu titlu de clauza penala o suma de 20 euro pentru fiecare zi de intarziere pana in momentul cand RCS&RDS primeste echipamentul/echipamentele respectiv(e). Daca Beneficiarul a primit unul sau mai multe echipamente in custodie sau chirie, acesta se obliga sa returneze echipamentele in aceeasi stare in care le-a primit, cu uzura normala pentru perioada de utilizare sau daca nu restituie fiecare echipament, Beneficiarul se obliga sa plateasca în mod necondiționat, cu titlu de clauză penală, suma mentionata drept clauza penala pe procesul-verbal de predare-primire a echipamentului primit si nerestituit in stare corespunzatoare de functionare. Daca Beneficiarul a cumparat cu plata in rate echipamente al caror pret nu a fost platit integral iar contractul inceteaza din culpa Beneficiarului, atunci acesta are obligatia sa achite integral contravaloarea echipamentelor la incetarea contractului, penalitatea in cazul neplatii restului de pret la incetarea contractului fiind in cuantum de 20 EURO pentru fiecare zi de intarziere pana la momentul platii integrale. Daca Beneficiarul a cumparat cu plata in rate echipamente al caror pret nu a fost platit integral, iar contractul inceteaza din culpa RCS&RDS sau ca urmare a denuntarii unilaterale de catre RCS&RDS, atunci Beneficiarul poate sa achite integral contravaloarea echipamentelor si sa devina proprietarul acestora sau sa restituie echipamentele in aceeasi stare in care le-a primit, cu uzura normala pentru perioada de utilizare, Beneficiarul neavand, in acest ultim caz, dreptul la restituirea ratelor achitate, acestea fiind retinute de catre RCS&RDS cu titlu de tarif pentru utilizarea echipamentelor.

Art. 10. Toate celelalte clauze ale contractului care nu au fost modificate in mod explicit sau implicit sunt si raman in vigoare nemodificate.

Art. 11: Prezentul Act additional face parte integranta din contractele nr. **7411002131/ 7417001883** din data **26.04.2006**

Art. 12. Prezentul act additional a fost incheiat in doua exemplare originale, cate unul pentru fiecare parte. Semnat astazi: 26/10/2015.

Pentru și în numele RCS & RDS

Nume: Zbarcea Nicoleta
 Funcția: Reprezentant Comercial
 Data: 26/10/2015

Pentru și în numele Beneficiarului

Nume: Cazan Liviu Aurelian
 Funcția: Director general
 Data: 26/10/2015

